



ECON_PV(2001)0711_01

PROCES-VERBAL

Reuniunea din 11 iulie 2011, 15.00 – 18.30
și 12 iulie 2011, 9.00 - 12.30
BRUXELLES

Reuniunea a fost deschisă luni, 11 iulie 2011, la ora 15.10, fiind prezidată de Astrid Lulling, decanul de vârstă.

1. **Adoptarea ordinii de zi** ECON_OJ (2011)0711v01-00
Ordinea de zi a fost adoptată.
2. **Comunicări ale președintei**
Președinta le-a reamintit pe scurt deputaților de corrigendumul la raportul referitor la Directiva privind sistemele de compensare pentru investitori și a informat deputații cu privire la trilogul din 11 iulie privind vânzarea în lipsă.
3. **Adoptarea proiectului de calendar al reuniunilor Comisiei ECON pe anul 2012**
ECON/7/00338
Decizie: Proiectul de calendar a fost adoptat.
4. **Schimb de opinii cu dl Algirdas Šemeta, comisarul pentru impozitare și uniune vamală, audit și antifraudă**
ECON/7/00333
Au intervenit: Algirdas Šemeta, Anni Podimata, Udo Bullmann, Philippe Lamberts, Alfredo Pallone, Marianne Thyssen, Kay Swinburne, Sven Giegold, Jürgen Klute, Astrid Lulling, Edward Scicluna, Diogo Feio, Nikolaos Chountis.
5. **Cerințele tehnice aplicabile transferurilor de credit și debitelor directe în euro și modificarea Regulamentului (CE) nr. 924/2009**

ECON/7/04903

PR - PE462.701v01-00
AM - PE464.956v01-00

Raportoare: Sari Essayah (PPE)

***I 2010/0373(COD)

Responsabil: ECON F - Sari Essayah (PPE)

PE462.701v01-00
PE464.956v01-00

Aviz: IMCO, JURI

- Adoptarea proiectului de raport
- Termen de depunere a amendamentelor: **16.5.2011 12.00**

Decizie: Proiectul de raport a fost adoptat. : 25 voturi, 3 împotriva, 10 abțineri

6. Procedurile de insolvență în contextul dreptului UE privind societățile comerciale

ECON/7/05001

AM - PE467.012v01-00
AD - PE464.777v02-00

Raportoare: Sharon Bowles (ALDE)

2011/2006(INI)

Responsabil: JURI F - Klaus-Heiner Lehne (PPE)

PE467.008v02-00

Aviz: ECON, EMPL

- Adoptarea proiectului de aviz
- Termen de depunere a amendamentelor: **1.6.2011 12.00**

Decizie: Proiectul de aviz a fost adoptat. : 38 voturi, 0 împotriva, 0 abțineri

7. Modificarea Directivelor 89/666/CEE, 2005/56/CE și 2009/101/CE în ceea ce privește interconectarea registrelor centrale, ale comerțului și ale societăților

ECON/7/05465

PA - PE464.798v01-00
AM - PE467.055v01-00

Raportor pentru aviz: Hans-Peter Martin (NI)

***I 2011/0038(COD)

Responsabil: JURI F - Kurt Lechner (PPE)

Aviz: ECON, IMCO

- Adoptarea proiectului de aviz
- Termen de depunere a amendamentelor: **14.6.2011 12.00**

Decizie: Proiectul de aviz a fost adoptat. : 35 voturi pentru, 0 împotriva, 2 abțineri

Reuniunea a fost reluată la ora 9.10, fiind prezidată de Sharon Bowles.

8. Schimb de opinii cu dl Joaquín Almunia, comisarul pentru concurență.
ECON/7/00334

Au intervenit: Joaquín Almunia, Andreas Schwab, Anni Podimata, Philippe Lamberts, Ildikó Gáll-Pelcz, Sophia In 'T Veld, Antolín Sánchez Presedo, Peter Simon, Elisa Ferreira, Gunnar Hökmark, Nikolaos Chountis, Sophie Auconie, Sylvie Goulard.

9. Raportul anual privind politica UE în domeniul concurenței
ECON/7/05762

Raportor: Andreas Schwab (PPE)

2011/2094(INI)

Responsabil: ECON F - Andreas Schwab (PPE)

Aviz: EMPL, ITRE, IMCO, TRAN

- Schimb de opinii

Au intervenit: Andreas Schwab, Peter Simon, Antolín Sánchez Presedo, Sophie Auconie, Sophia In 'T Veld, Philippe Lamberts, Sharon Bowles, Sven Giegold, Theodoros Skylakakis, reprezentantul Comisiei.

10. Reforma normelor UE privind ajutoarele de stat aplicabile serviciilor de interes economic general
ECON/7/06102

Raportor: Peter Simon (S&D)

2011/2146(INI)

Responsabil: ECON F - Peter Simon (S&D)

Aviz: EMPL, ENVI, ITRE, IMCO, TRAN, REGI, CULT

- Schimb de opinii

Au intervenit: Andreas Schwab, Peter Simon, Antolín Sánchez Presedo, Sophie Auconie, Sophia In 'T Veld, Philippe Lamberts, Sharon Bowles, Sven Giegold, Theodoros Skylakakis, reprezentantul Comisiei.

11. Către o abordare europeană coerentă în materie de recursuri colective
ECON/7/05982

Raportor pentru aviz: Andreas Schwab (PPE)

2011/2089(INI)

Responsabil: JURI F - Klaus-Heiner Lehne (PPE)

Aviz: ECON, ITRE, IMCO

- Schimb de opinii

Au intervenit: Andreas Schwab, Peter Simon, Antolín Sánchez Presedo, Sophie Auconie, Sophia In 'T Veld, Philippe Lamberts, Sharon Bowles, Sven Giegold, Theodoros Skylakakis, reprezentantul Comisiei.

12. Poziția Parlamentului privind proiectul de buget 2012, astfel cum a fost modificat de Consiliu - toate secțiunile

ECON/7/05130

PA - PE467.202v01-00

DT - PE469.765v03-00

Raportor pentru aviz: Olle Ludvigsson (S&D)

2011/2020(BUD)

Responsabil: BUDG F - Francesca Balzani (S&D)
José Manuel Fernandes (PPE)

Aviz: AFET, DEVE, INTA, CONT, ECON, EMPL, ENVI, ITRE, IMCO, TRAN, REGI, AGRI, PECH, CULT, JURI, LIBE, AFCO, FEMM, PETI

- Examinarea proiectului de aviz

- Termen de depunere a amendamentelor: **20.7.2011 12.00**

Au intervenit: Olle Ludvigsson, Jean-Paul Gauzès.

13. Jocurile de noroc online în piața internă

ECON/7/05955

PA - PE467.146v01-00

Raportoare pentru aviz: Sophie Auconie (PPE)

2011/2084(INI)

Responsabil: IMCO F - Jürgen Creutzmann (ALDE)

PE467.028v01-00

Aviz: ECON, ITRE, CULT, JURI

- Examinarea proiectului de aviz

- Termen de depunere a amendamentelor: **15.7.2011 12.00**

Au intervenit: Sophie Auconie, Dirk Sterckx, Edward Scicluna, Nikolaos Chountis.

14. Chestiuni diverse Nu au existat.

15. Reuniuni următoare

Confirmată: miercuri, 31 august 2011, 9.00 - 12.30 și 15.00 - 18.30

Reuniunea a fost închisă la ora 12.30.

**ПРИСЪСТВЕН ЛИСТ/LISTA DE ASISTENCIA/PREZENČNÍ LISTINA/DELTAGERLISTE/
ANWESENHEITSLISTE/KOHALOLIJATE NIMEKIRI/KATAΣΤΑΣΗ ΠΑΡΟΝΤΩΝ/RECORD OF ATTENDANCE/
LISTE DE PRÉSENCE/ELENCO DI PRESENZA/APMEKLĒJUMU REĢISTRŠ/DALYVIŲ SAŖAŠAS/JELENLÉTI ÍV/
REĢISTRU TA' ATTENDENZA/PRESENTIELIJST/LISTA OBECNOŠCI/LISTA DE PRESENÇAS/LISTÁ DE PREZENÇÁ/
PREZENČNÁ LISTINA/SEZNAM NAVZOČIH/LÄSNÄOLOLISTA/DELTAGARLISTA**

Бюро/Mesa/Předsednictvo/Formandskabet/Vorstand/Juhatus/Προεδρείο/Bureau/Ufficio di presidenza/Prezidijs/Biuras/Elnökség/ Prezydium/Birou/Předsednictvo/Předsedstvo/Puheenjohtajisto/Presidiet (*)
Sharon Bowles (2) José Manuel García-Margallo y Marfil (2), Edward Scicluna (1-2), Theodor Dumitru Stolojan (2)
Членове/Diputados/Poslanci/Medlemmer/Mitglieder/Parlamendiliikmed/Μέλη/Members/Députés/Deputati/Deputāti/Nariai/Képviselők/ Membri/Leden/Posłowie/Deputados/Deputați/Jäsenet/Ledamöter
Burkhard Balz (2), Rachida Dati (1), Diogo Feio (1-2), Ildikó Gáll-Pelcz (1-2), Jean-Paul Gauzès (1-2), Gunnar Hökmark (1-2), Werner Langen (2) Astrid Lulling (1), Alfredo Pallone (1), Marianne Thyssen (1), Udo Bullmann (1), Leonardo Domenici (1), Elisa Ferreira (2), Liem Hoang Ngoc (1), Ivari Padar (2), Anni Podimata (1-2), Antolín Sánchez Presedo (1-2), Peter Simon (2), Sylvie Goulard (2), Wolf Klinz, Olle Schmidt (2), Ramon Tremosa i Balcells (1), Pascal Canfin (1), Sven Giegold (1), Philippe Lamberts (1-2), Derk Jan Eppink (1-2), Kay Swinburne (1-2), Nikolaos Chountis (1-2), Jürgen Klute (1), Hans-Peter Martin (1)
Заместници/Suplentes/Náhradníci/Stedfortrædere/Stellvertreter/Asendusliikmed/Αναπληρωτές/Substitutes/Suppléants/Supplenti/ Aizstājēji/Pavaduojantys nariai/Póttagok/Sostituti/Plaatsvervangers/Zastępcy/Membros suplentes/Supleanți/Náhradníci/Namestniki/ Varajäsenet/Suppleanter
Sophie Auconie (2), Herbert Dorfmann (1), Sari Essayah (1), Danuta Jazłowiecka (1), Krišjānis Kariņš (1), Andreas Schwab (2), Pablo Zalba Bidegain (1), Thijs Berman (1), Olle Ludvigsson (1-2), Gianluca Susta (1-2), Sophia in 't Veld (1-2), Theodoros Skylakakis (1), Dirk Sterckx (2), Ashley Fox (1), Marta Andreassen (1)

187 (2)
193 (3)
Claudiu Ciprian Tănăsescu (1), Françoise Castex (2), Francesca Balzani (2), Knut Fleckenstein (1), Jens Geier (1)
49 (6) (Точка от дневния ред/Punto del orden del día/Bod pořadu jednání (OJ)/Punkt på dagsordenen/Tagesordnungspunkt/Päevakorra punkt/Ημερήσια Διάταξη Σημείο/Agenda item/Point OJ/Punto all'ordine del giorno/Darba kārtības punkts/Darbotvarkės punktas/ Napirendi pont/Punt fuq l-agenda/Agendapunt/Punkt porządku dziennego/Ponto OD/Punct de pe ordinea de zi/Bod programu schôdze/ Točka UL/Esityslistan kohta/Föredragningslista punkt)

Наблюдатели/Observadores/Pozorovatelé/Observatører/Beobachter/Vaatlejad/Παρατηρητές/Observers/Observateurs/Osservatori/ Novērotāji/Stebėtojai/Megfigyelők/Osservatori/Waarnemers/Obserwatorzy/Observadores/Observatori/Pozorovatelia/Opazovalci/ Tarkkailijat/Observatörer

Присъствал на/Presente el/Přítomný dne/Til stede den/Anwesend am/Viibis(id) kohal/Παρών στις/Present on/Présent le/Presente il/Piedalījās/
Dalyvauja/Jelen volt/Prezenti fi/Aanwezig op/Obecny dnia/Presente em/Prezent/Přitomný dňa/Navzoči dne/Läsnä/Närvarande den:

- (1) 11.7.2011
(2) 12.7.2011

По покана на председателя/Por invitación del presidente/Na pozvání předsedy/Efter indbydelse fra formanden/Auf Einladung des Vorsitzenden/Esimehe kutsel/Με πρόσκληση του Προέδρου/At the invitation of the Chair(wo)man/Sur l'invitation du président/Su invito del presidente/Pēc priekšsēdētāja uzaicinājuma/Pirmininkui pakvietus/Az elnök meghívására/Fuq stedina tal-President/Op uitnodiging van de voorzitter/Na zaproszenie Przewodniczącego/A convite do Presidente/La invitația președintelui/Na pozwanie predsedu/Na povabilo predsednika/Puheenjohtajan kutsusta/På ordförandens inbjudan

Съвет/Consejo/Rada/Rådet/Rat/Nōukogu/Συμβούλιο/Council/Conseil/Consiglio/Padome/Taryba/Tanács/Kunsill/Raad/Conselho/Consiliu/Svet/Neuvosto/Rådet (*)
Комисия/Comisión/Komise/Kommissionen/Kommission/Euroopa Komisjon/Επιτροπή/Commission/Commissione/Komisija/Bizottság/Kummissjoni/Commissie/Komisja/Comissão/Comisie/Komisia/Komissio/Kommissionen (*)
Други институции/Otras instituciones/Ostatní orgány a instituce/Andre institutioner/Andere Organe/Muud institutsioonid/Άλλα θεσμικά όργανα/Other institutions/Autres institutions/Altre istituzioni/Citas iestādes/Kitos institucijos/Más intézmények/Istituzzjonijiet oħra/Andere instellingen/Inne instytucje/Outras Instituições/Alte instituții/Iné inštitúcie/Druge institucije/Muut toimielimet/Andra institutioner/organ

Други учасници/Otros participantes/Ostatní účastníci/Endvidere deltog/Andere Teilnehmer/Muud osalejad/Επίσης Παρόντες/Other participants/Autres participants/Altri partecipanti/Citi klātesošie/Kiti dalyviai/Más résztvevők/Partecipanti oħra/Andere aanwezigen/Inni uczestnicy/Outros participantes/Alți participanți/Iní účastníci/Drugi udeleženci/Muut osallistujat/Övriga deltagare																
Секретариат на политическите групи/Secretaría de los Grupos políticos/Sekretariat politických skupin/Gruppernes sekretariat/Sekretariat der Fraktionen/Fraksioonide sekretariaat/Γραμματεία των Πολιτικών Ομάδων/Secretariats of political groups/Secrétariat des groupes politiques/Segreteria gruppi politici/Politisko grupu sekretariāts/Frakciju sekretoriai/Képviseletcsoportok titkársága/Segretariat gruppi politici/Fractiesecretariaten/Sekretariat Grup Politycznych/Secr. dos grupos políticos/Secretariate grupuri politice/Sekretariat politických skupin/Sekretariat političnih skupin/Poliittisten ryhmien sihteeristöt/Gruppernas sekretariat																
<table border="1"> <tr> <td>PPE</td> <td>Christian Scheinert , Jose Botella , Eriks Dauksts</td> </tr> <tr> <td>S&D</td> <td>Vincent Bocquillon , Bernabé Casado , Edyta Krol-Karasch, Luca Michele Fossati</td> </tr> <tr> <td>ALDE</td> <td>Petra Solli</td> </tr> <tr> <td>ECR</td> <td>David Batt , Anna Kelway</td> </tr> <tr> <td>Verts/ALE</td> <td>Michael Schmitt , Francisco Javier Padilla Olivares</td> </tr> <tr> <td>GUE/NGL</td> <td>Ondrej Madr</td> </tr> <tr> <td>EFD</td> <td>Rebecca Amorena , Egle Kropaite , Richard King</td> </tr> <tr> <td>NI</td> <td></td> </tr> </table>	PPE	Christian Scheinert , Jose Botella , Eriks Dauksts	S&D	Vincent Bocquillon , Bernabé Casado , Edyta Krol-Karasch, Luca Michele Fossati	ALDE	Petra Solli	ECR	David Batt , Anna Kelway	Verts/ALE	Michael Schmitt , Francisco Javier Padilla Olivares	GUE/NGL	Ondrej Madr	EFD	Rebecca Amorena , Egle Kropaite , Richard King	NI	
PPE	Christian Scheinert , Jose Botella , Eriks Dauksts															
S&D	Vincent Bocquillon , Bernabé Casado , Edyta Krol-Karasch, Luca Michele Fossati															
ALDE	Petra Solli															
ECR	David Batt , Anna Kelway															
Verts/ALE	Michael Schmitt , Francisco Javier Padilla Olivares															
GUE/NGL	Ondrej Madr															
EFD	Rebecca Amorena , Egle Kropaite , Richard King															
NI																

Кабинет на председателя/Gabinete del Presidente/Kancelář předsedy/Formandens Kabinet/Kabinett des Präsidenten/Presidendi kantseleri/Γραφείο Προέδρου/President's Office/Cabinet du Président/Gabinetto del Presidente/Priekšsēdētāja kabinets/Pirmininko kabinetas/Elnöki hivatal/Kabinett tal-President/Kabinet van de Voorzitter/Gabinet Przewodniczącego/Gabinete do Presidente/Cabinet Preşedinte/Kancelária predsedu/Urad predsednika/Puhemiehen kabinetti/Talmannens kansli	
Кабинет на генералния секретар/Gabinete del Secretario General/Kancelář generálního tajemníka/Generalsekretærens Kabinet/Kabinett des Generalsekretärs/Peasekretäri büroo/Γραφείο Γενικού Γραμματέα/Secretary-General's Office/Cabinet du Secrétaire général/Gabinetto del Segretario generale/Ġeneralsekretära kabinets/Generalinio sekretoriaus kabinetas/Főtitkári hivatal/Kabinett tas-Segretarju Ġenerali/Kabinet van de secretaris-generaal/Gabinet Sekretarza Generalnego/Gabinete do Secretário-Geral/Cabinet Secretar General/Kancelária generálneho tajomníka/Urad generalnega sekretarja/Pääsihteerin kabinetti/Generalsekreterarens kansli	
Генерална дирекция/Dirección General/Generální ředitelství/Generaldirektorat/Generaldirektion/Peadirektoraat/Γενική Διεύθυνση/Directorate-General/Direction générale/Direzione generale/Generāldirektorāts/Generalinis direktoratas/Főigazgatóság/Direktorat Ġenerali/Direktoraten-generaal/Dyrekcja Generalna/Direcção-Geral/Direcții Generale/Generálne riaditeľstvo/Generalni direktorat/Pääosasto/Generaldirektorat	
DG PRES DG IPOL DG EXPO DG COMM DG PERS DG INLO DG TRAD DG INTE DG FINS DG ITEC	Rudolf Maier John Schranz
Правна служба/Servicio Jurídico/Právní služba/Juridisk Tjeneste/Juristischer Dienst/Öigusteenistus/Νομική Υπηρεσία/Legal Service/Service juridique/Servizio giuridico/Juridiskais dienests/Teisės tarnyba/Jogi szolgálat/Servizz legali/Juridische Dienst/Wydział prawny/Serviço Jurídico/Serviciu Juridic/Právny servis/Pravna služba/Oikeudellinen yksikkö/Rättstjänsten	
Anders Neergaard	
Секретариат на комисията/Secretaría de la comisión/Sekretariat výboru/Udvalgssekretariatet/Ausschussesekretariat/Komisjoni sekretariaat/Γραμματεία επιτροπής/Committee secretariat/Secrétariat de la commission/Segreteria della commissione/Komitejas sekretariāts/Komiteto sekretoriatas/A bizottság titkársága/Sekretarjat tal-kumitat/Commissiesecretariaat/Sekretariat komisji/Secretariado da comissão/Sekretariat comisie/Sekretariat odbora/Valiokunnan sihteeristö/Utskottssekretariatet	
Adolfo Barberá del Rosal, Claudia Lindemann, Ines Morgado, Massimo Palumbo, Kajus Hagelstam, François Legros-Bazire, Andreas Reinhardt, Claire Péretié, Ben Slocock	
Сътрудник/Asistente/Asistent/Assistent/Assistenz/Βοηθός/Assistant/Assistente/Palīgs/Padējējas/Asszisztens/Asystent/Pomočnik/Avustaja/Assistenten	
Brendan Dignam	

- * (P) = Председател/Presidente/Předseda/Formand/Vorsitzender/Esimees/Πρόεδρος/Chair(wo)man/Président/Priekšsēdētājs/Pirmininkas/Elnök/President/Voorzitter/Przewodniczący/Preşedinte/Predseda/Predsednik/Puheenjohtaja/Ordförande
(VP) = Заместник-председател/Vicepresidente/Místopředseda/Næstformand/Stellvertretender Vorsitzender/Aseesimees/Αντιπρόεδρος/Vice-Chair(wo)man/Vice-Président/Priekšsēdētāja vietnieks/Pirmininko pavaduotojas/Alelnök/Víci President/Ondervoorzitter/Wiceprzewodniczący/Vice-Présidente/Vicepreşedinte/Podpredseda/Podpredsednik/Varapuheenjohtaja/Vice ordförande
(M) = Член/Miembro/Člen/Medlem./Mitglied/Parlamendiliige/Μέλος/Member/Membre/Membro/Deputāts/Narys/Képviselő/Membru/Lid/Członek/Membro/Membru/Člen/Poslanec/Jäsen/Ledamot
(F) = Длъжностно лице/Funcionario/Úředník/Tjenestemand/Beamter/Ametnik/Υπάλληλος/Official/Fonctionnaire/Funzionario/Ierēdnis/Pareigūnas/Tisztviselő/Ufficial/Ambtenaar/Urzednik/Funcionário/Functionar/Úradník/Uradnik/Virkamies/Tjänsteman